



### FLOWTOOL

(ES) Visite [Flowtool](#) para calcular/seleccionar su instalación.  
 (EN) Visit [Flowtool](#) to calculate/select your installation.  
 (PT) Aceda a [Flowtool](#) para calcular/selecionar a sua instalação.  
 (FR) Consultez [Flowtool](#) pour calculer/sélectionner votre installation.  
 (IT) Si prega di visitare [Flowtool](#) per calcolare/selezionare l'impianto.  
 (DE) Besuchen Sie [Flowtool](#), um Ihre Anlage zu berechnen/zusammenzustellen.

### ES DIFUSOR CUADRADO MOTORIZADO

Difusor cuadrado DFCU que controla el paso de aire a la zona a la que da servicio, mediante compuerta motorizada rectangular anexo al difusor, dependiendo de la demanda térmica de la zona que se desea climatizar.

### EN MOTORIZED SQUARE DIFFUSER

DFCU square diffuser that controls the airflow to the zone it serves, by means of a rectangular motorized damper attached to the diffuser, depending on the thermal demand of the zone to be heated or cooled.

### PT DIFUSOR QUADRADO MOTORIZADO

Difusor quadrado DFCU que controla a passagem de ar à zona servida através de registo motorizado retangular anexado ao difusor, dependendo da solicitação térmica da zona que se pretende climatizar.

### FR DIFFUSEUR CARRÉ MOTORISÉ

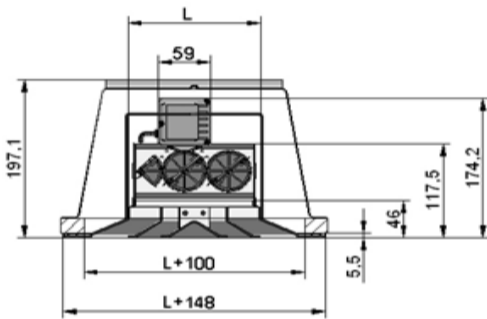
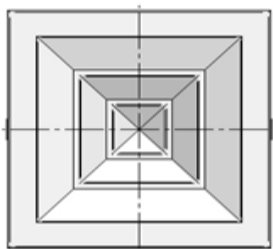
Diffuseur carré DFCU qui contrôle le passage d'air dans la zone desservie, à travers un registre motorisé rectangulaire annexé au diffuseur, en fonction de la demande thermique de la zone à chauffer et refroidir.

### IT DIFFUSORE QUADRATO MOTORIZZATO

Diffusore quadrato DFCU che controlla il passaggio dell'aria nella zona in funzione mediante la serranda motorizzata rettangolare collegata al diffusore, in base alla domanda termica della zona da climatizzare.

### DE MOTORISCHER QUADRATISCHER AUSLASS

Quadratischer Auslass DFCU mit angebauter motorischer, rechteckiger Luftklappe, die den Luftstrom in Abhängigkeit vom thermischen Bedarf der entsprechenden Zone regelt.



### DFCU [XXX] [X] MTE

**A**: Aluminio / Aluminum / Alumínio / Aluminium / Alluminio / Aluminium  
**B**: RAL 9010 - Blanco / White / Branco / Blanc / Bianco / Weiß  
**L**: 150 / 225 / 300 / 375 mm

**EJ. DFCU [030] B MTE** — DFCU de 300 mm blanco motorizado.  
 Motorized white DFCU measuring 300 mm in diameter  
 DFCU de 300 mm de diámetro blanco motorizado  
 DFCU de 300 mm de diamètre, blanc, motorisé  
 DFCU da 300 mm di diametro, di colore bianco, motorizzato  
 DFCU mit 300 mm Durchmesser, weiß, motorisch

### ES ACCESORIOS COMPATIBLES / EN COMPATIBLE ACCESSORIES PT ACESSÓRIOS COMPATÍVEIS / FR ACCESSOIRES COMPATIBLES IT ACCESSORI COMPATIBILI / DE KOMPATIBLES ZUBEHÖR

- [TFxx](#) • [CPRC](#) • [DFCU](#) Motor / Motor
- [AZPVOMAIR](#) Motor / Moteur
- [AZPVOMAIR](#) Motore / Motor

### ES TABLA DE SELECCIÓN / EN SELECTION TABLE / PT TABELA DE SELEÇÃO / FR TABLEAU DE SÉLECTION / IT TABELLA DI SELEZIONE / PT TABELA DE SELEÇÃO / DE AUSWAHLTABELLE

Ø (mm)	QV		100		150		200		250		300		400		500		600	
	NR	Lt	20.0	0.7	29.0	1.0	34.0	1.4										
150	V	Pa	2.8	4.6	4.2	10.0	5.6	19.0										
	NR	Lt			17.0	0.8	23.0	1.0	28.0	1.2	32.0	1.5	37.0	2.0				
225	V	Pa			2.1	2.6	2.8	4.6	3.5	7.2	4.2	10.0	5.6	19.0				
	NR	Lt							18.0	0.9	22.0	1.1	28.0	1.5	32.0	1.8	36.0	2.3
300	V	Pa							3.6	12.0	4.5	18.0	5.5	26.0	7.5	50.0	1.6	13.0
	NR	Lt											21.0	1.2	25.0	1.5	29.0	1.8
375	V	Pa											1.9	2.4	2.5	3.7	2.9	5.3
	NR	Lt																

**ES** QV: Caudal (m³/h)  
 NR: Nivel sonoro (dBA)  
 V: Velocidad (m/s)  
 VF: Velocidad residual (m/s)  
 Lt: Alcance (m)  
 Pa: Presión (Pa)

**EN** QV: Airflow (m³/h)  
 NR: Sound level (dBA)  
 V: Speed (m/s)  
 VF: Residual speed (m/s)  
 Lt: Range (m)  
 Pa: Pressure (Pa)

**PT** QV: Caudal (m³/h)  
 NR: Nivel sonoro (dBA)  
 V: Velocidade (m/s)  
 VF: Velocidade residual (m/s)  
 Lt: Alcance (m)  
 Pa: Pressão (Pa)

**FR** QV: Débit (m³/h)  
 NR: Niveau sonore (dBA)  
 V: Vitesse (m/s)  
 VF: Vitesse résiduelle (m/s)  
 Lt: Portée (m)  
 Pa: Pression (Pa)

**IT** QV: Portata (m³/h)  
 NR: Livello sonoro (dBA)  
 V: Velocità (m/s)  
 VF: Velocità residua (m/s)  
 Lt: Lancio (m)  
 Pa: Pressione (Pa)

**DE** QV: Volumenstrom (m³/h)  
 NR: Schallpegel (dBA)  
 V: Geschwindigkeit (m/s)  
 VF: Restgeschwindigkeit (m/s)  
 Lt: Reichweite (m)  
 Pa: Druck (Pa)